

# LIFESTYLE STORAGE CABINET INSTRUCTIONS

## SAFETY TIPS

- **ENSURE THAT THE CABINET IS POSITIONED SQUARE AND FIRM** on the floor so that it will not fall over. Some cabinets are equipped with adjustable floor levelers. Adjust the levelers for maximum stability and proper alignment (Figure 1).
- Some cabinets include a **Safety Strap**. Follow the instructions included with the Safety Strap to ensure maximum stability (See step #3 in [Cabinet Set Up](#)).
- **ENSURE PROPER LOADING** of cabinets with storage components, garment/hanger rods, appliances, etc. for stability of units. Do not top load heavy items that would allow the cabinet to become unstable and tip.
- Do not allow climbing on cabinets.
- Keep plastic, bags, and small parts away from children.

• **TO PREVENT THE RISK OF FIRE, INJURY TO PERSON OR LOSS OF PERSONAL PROPERTY:**

- **UNPLUG** all electrical appliances when unattended or not in use and before closing cabinet door/lid. Keep combustible materials away from appliances that generate heat. Follow all other appliance warnings and cautions.
- **POSITION** combustible materials or those adversely affected by drying or fading from the heat, away from the lamp(s). (Halogen lamps operate at high temperatures.)
- **ENSURE PROPER ELECTRIC** circuit capacity and grounding **BEFORE** applying power to the cabinet components and appliance(s). Refer to appliance's manufacturer's instructions for power requirements.
- **DO NOT EXPOSE** any of the electrical components (Power Director, plugs, speakers, etc.) of the cabinet to water/liquids, moisture or excessive humidity.

## CABINET SET UP:

1. **Turn the adjustable floor levelers**, located on the bottom of the cabinet, all the way in (up) (Figure 1).
2. **Inspect the inside of the cabinet, carton and packaging** to make sure you have removed all separately packed parts. Do NOT dispose of any packing material until the set up is complete.

If your cabinet has shelves, they may be secured inside the cabinet with shipping clips. To remove the shipping clips, you will need a screwdriver (Figure 2). The shelves may also be packed on top, underneath, or along side of the cabinet. You may need to lay the cabinet on it's backside to remove the shelves from underneath the cabinet. Use caution when removing these shelves.

3. **Move the cabinet to its final location.**  
Locate any electrical cords that may be exiting the cabinet. Move them out of the way as you move the cabinet to its final location.

- Some cabinets include a **Safety Strap** to prevent tipping. If a Safety Strap was included with your cabinet, review the instructions included with the Safety Strap at this time and choose the assembly option which best fits your application. The cabinet should be attached to the wall for maximum stability. If your cabinet does not have this feature, proceed to the next step.

4. **Install the shelves, racks, and other separately packed parts.**  
Do NOT put any items onto the shelves or racks until completely finished with the set up instructions.

The shelves may not all be the same size. Please use care to install each shelf in it's proper location within the cabinet. The shelves will rest on Shelf Clips or wood rails inside the cabinet.

**Pad-Lock™ Shelf Clips:** Securely place the Shelf Clips into the desired holes inside the cabinet (Figures 3 and 4). There may be several holes that can be used for shelf height adjustment. Position the shelves onto the Shelf Clips as shown in Figures 3 and 4.

Refer to any additional assembly instructions that may be included with your cabinet.

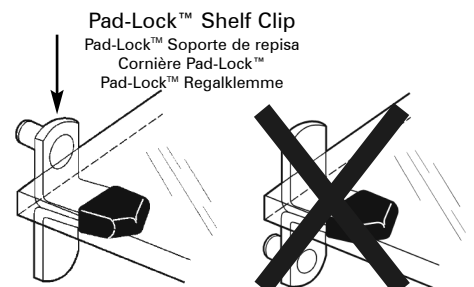
5. **Close and secure the door(s)** using the lock or latch provided with your cabinet.
6. **Level the Cabinet.** Place a level alongside the cabinet from front-to-back and side-to-side. There are adjustable levelers under the cabinet (Figure 1) that can be turned in (up) or out (down) to make adjustments. Adjust the levelers until the cabinet is level in all directions, and is square and firm on the floor.



FIGURE 1  
FIGURA 1  
FIGURE 1  
ABBILDUNG 1



FIGURE 2  
FIGURA 2  
FIGURE 2  
ABBILDUNG 2



CORRECT  
CORRECTO  
CORRECT  
RICHTIG

FIGURE 3  
FIGURA 3  
FIGURE 3  
ABBILDUNG 3

INCORRECT  
INCORRECTO  
INCORRECT  
FALSCH



FIGURE 4  
FIGURA 4  
FIGURE 4  
ABBILDUNG 4

## **CABINET FEATURES:** (available on some models)

- **CHARGING STATIONS:**  
Some cabinets include a location for charging cell phones and small electronics (ie MP3 players). Follow manufacturer's instructions for power and plug requirements.
- **COOLER:**  
Some cabinets include a cooler. Place already chilled items in the cooler to keep them cool. Follow the cooler manufacturer's installation instructions for clearance and other cautions.
- **DOOR LOCK:**  
Lock the cabinet door to keep the contents secure.
- **GLASS SHELVES:**  
To prevent breakage of glass shelves and/or items placed on the glass shelves, good judgement must be used during the installation and loading of glass shelves. Sudden shock from any size item can result in broken glass, personal injury, or damage to valuable items. Care should be taken when placing items onto each glass shelf. **The weight of items placed on the shelves must be evenly distributed and must not exceed 25 pounds.** The end use of this cabinet is beyond our control and therefore, the Howard Miller Company can not assume responsibility for broken shelves or personal effects.
- **ILLUMINATED CABINETS:**  
Combustible materials or those adversely affected by drying or fading from the heat should not be placed close to the lamp. Determine which lighting option is provided with your cabinet.  
**TOUCH-LITE™:** The light is activated by touching the door hinge, pad, or other item with the wire attached to it. (Typically this is the upper right door hinge on the cabinet.) The light begins in the OFF position. The operation is sequential and will advance to the next light illumination level with each subsequent touch.  
**AUTO-ON:** The light will automatically turn ON when the door is opened, and turn OFF when the door is closed.
- **LOCATION FOR SMALL APPLIANCE(S):**  
Follow the appliance(s) manufacturer's installation instruction for clearance and other cautions, including total power requirements.
- **POWER DIRECTOR:**  
(i.e. plugs for USB ports, data lines, AC outlet(s), phone jacks, etc.)  
Follow the manufacturer's installation and instructions included with the power director for proper use.
- **SPEAKERS:**  
Turn the speaker volume to low before plugging in any music player and turning the speaker on. Increase the volume slowly and incrementally to the desired volume. Loud volumes can create resonance/vibrations that could be harmful to objects or people nearby and may also permanently damage the speaker. Only use players that plug into the speaker. Do not plug in or wire any other style player into the unit. Rewiring will void the warranty of the speaker and cabinet. Do not remove the speaker cover or back. Turn the speaker off before closing the cabinet door/lid.
- **STONE SURFACES:**  
Clean the stone surface on a regular basis with cleaning products specifically designed for use on stone surfaces. Products that contain lemon, vinegar or any fluid that contains an acid or alkali, may damage stone surfaces. Pick up or blot spills immediately to prevent staining or etching. Minor surface scratches may be buffed out with a polishing or restoration product specifically designed for use on stone surfaces.

## **GENERAL GUIDELINES FOR CABINETRY:**

- **Protect surfaces** from scratches, dents, condensation or spills. Use cutting boards and coasters to protect the surfaces. (Coasters under drink glasses and bottles can help prevent glass rings or stains from occurring.)
- **Wax and polish your cabinet** as frequently as you do your other furniture. Use a non-silicone liquid or paste wax.
- **Avoid exposing the cabinet** to direct sunlight and protect it from extreme temperatures and humidity changes. Prolonged exposure to direct sunlight may fade the finish while extreme temperature and humidity changes may cause the wood to split or crack.
- **Check periodically that your cabinet is level** and rests firmly on all four levelers. This is especially important the first few months if the cabinet settles into carpet (Figure 1).

## **SERVICE INFORMATION**

This product has been manufactured using only the very finest of materials and has been thoroughly inspected prior to leaving our manufacturing facility.

Before pursuing service, ensure that all instructions provided with your Howard Miller product have been carefully followed. These instructions will provide detailed information to answer most questions. Contact the Howard Miller web site ([www.howardmiller.com](http://www.howardmiller.com)) for a list of frequently asked questions that may conveniently resolve your problem or answer your questions.

In the unlikely event that your cabinet appears to need service, in NORTH AMERICA please call one of our Customer Service Representatives at (616) 772-7277 (extension #386). OUTSIDE NORTH AMERICA please call your distributor or agent.

Before calling, please have the following information available. The model number and serial number can be found on the Product Information Label, which is typically found on the backside of the cabinet.

Model Number: \_\_\_\_\_ Serial Number: \_\_\_\_\_  
Date Purchase: \_\_\_\_\_ Where Purchased: \_\_\_\_\_  
Brief Description of Problem: \_\_\_\_\_

Please have these instructions and the sales receipt or other comparable proof of original purchase available at the time of your call. Most problems can be quickly resolved without returning the cabinet for service.

Return Authorization is required for all returns to Howard Miller. If you have been given authorization to return the product to Howard Miller, you will be provided with a Return Authorization number (RGA#). Please include this Return Authorization number, above your name, on the address label. Also include a **copy** (original receipts should never be submitted as they can not be returned) of the sales receipt or other comparable proof of original purchase. Returns without prior authorization or proof of purchase may be subject to additional charges and delays.

**FREIGHT DAMAGE** It is the responsibility of the consignee to claim any freight loss or damage directly with the carrier. If the carton indicates signs of "visible damage", instruct the driver to note the damage on the freight bill. If the carton contains "concealed damage", notify the carrier and request in writing within 14 days of product receipt a carrier inspection and damage report. Failure to notify the carrier within 14 days of product receipt may waive your rights to a damage claim.

**HOWARD MILLER**

TOTAL HOME

860 East Main Avenue Zeeland, Michigan 49464-1300

[www.howardmiller.com](http://www.howardmiller.com)

© Copyright Howard Miller

## INSTRUCCIONES PARA EL GABINETE DE ALMACENAMIENTO LIFESTYLE

### CONSEJOS DE SEGURIDAD

- Asegúrese de que el gabinete esté nivelado y firme en el piso para evitar que se caiga. Algunos gabinetes están equipados con niveladores de piso ajustables. Ajuste los niveladores para obtener una máxima estabilidad y alineación adecuada (Figura 1).
- Algunos gabinetes incluyen una Correa de Seguridad. Siga las instrucciones que se incluyen con la Correa de Seguridad para asegurar la máxima estabilidad (Vea el paso #3 en las [Instrucciones de Ajuste del Gabinete](#)).
- Asegure el montaje adecuado de los gabinetes con componentes de almacenamiento, barras para ganchos y prendas, aparatos eléctricos, etc., para la estabilidad de las unidades. No coloque objetos demasiado pesados en la parte de arriba, pueden provocar inestabilidad y leadear el gabinete.
- No permita que alguien se trepe en los gabinetes.
- No deje las bolsas de plástico y las partes pequeñas al alcance de los niños.
- Para prevenir el riesgo de incendios, lesiones a personas o pérdida de propiedad personal:
  - desconecte todos los electrodomésticos cuando no se estén usando y antes de cerrar la puerta o la cubierta del gabinete. Mantenga los materiales combustibles lejos de los aparatos eléctricos que generen calor. Siga todas las advertencias y precauciones de sus electrodomésticos.
  - coloque los materiales combustibles o aquellos que se vean afectados negativamente al secarse o evaporarse por el calor, alejados de la(s) lámpara(s). (Los focos halógenos operan a altas temperaturas.)
  - asegúrese de instalar correctamente la capacidad de circuito eléctrico y las conexiones a tierra ANTES de aplicar electricidad a los componentes y aparatos del gabinete. Consulte las instrucciones de los aparatos electrodomésticos para verificar los requisitos de corriente.
  - no exponga ninguno de los componentes eléctricos (Director de conexiones eléctricas, enchufes, bocinas, etc.) del gabinete a líquidos, agua, o humedad excesiva.

### INSTRUCCIONES DE INSTALACION DEL GABINETE

1. **Gire los niveladores ajustables**, localizados en la parte de abajo del gabinete, hasta que lleguen hasta adentro (arriba) (Figura 1).
2. **Inspeccione el interior del gabinete, el cartón y el empaque** para asegurarse de que ha retirado todas las partes empacadas por separado. NO desheche ningún material empacado hasta que termine de hacer la instalación. Si su gabinete tiene repisas, pueden ser que estén aseguradas dentro del gabinete con sujetadores de embalaje. Para retirar los sujetadores, necesitará un destornillador (Figura 2). Las repisas también pueden estar empacadas en la parte superior, inferior o a los lados del gabinete. Puede necesitar recostar el gabinete por la parte de atrás para retirar estas repisas de la parte de abajo del gabinete. Tenga cuidado cuando retire estas repisas.
3. **Mueva el gabinete a su ubicación final.**  
Localice cualquier cable eléctrico que pueda salir de la parte del gabinete. Quítelos del camino mientras mueve el gabinete a su ubicación final.  
Algunos gabinetes incluyen una [Correa de Seguridad](#) para prevenir rasgaduras. Si su gabinete cuenta con una Correa de Seguridad, revise en este momento las instrucciones que vienen con ésta y escoja la opción de ensamblado que se ajuste mejor a su aplicación. El gabinete deberá pegarse a la pared para una máxima estabilidad. Si su gabinete no tiene este aditamento, proceda con el siguiente paso.
4. **Instale las repisas, botelleros y otras partes empacadas por separado.**  
NO ponga ningún artículo en las repisas o botelleros hasta que haya terminado con la instalación por completo. Puede ser que no todas las repisas sean del mismo tamaño. Por favor, tenga cuidado de instalar cada repisa en su lugar correcto en el gabinete. Las repisas se apoyarán en los Soportes de Repisa o rieles de madera dentro del gabinete.  
[Soportes de Repisa Pad-Lock™](#). Coloque con firmeza los Sujetadores de Gabinete en los orificios que desee dentro del gabinete (Figuras 3 y 4). Hay muchos orificios que se pueden utilizar para el ajuste de la altura de la repisa. Coloque las repisas sobre los Soportes de Repisa como se muestra en las figuras 3 y 4.  
Consulte las instrucciones adicionales de montaje que se incluyen en su gabinete.
5. **Cierre y asegure la(s) puerta(s)** utilizando la cerradura o el pasador que se proporciona con su gabinete.
6. **Nivele el Gabinete.** Coloque un nivel a lo largo del gabinete, de lado a lado y de atrás hacia delante. Hay niveladores ajustables en el gabinete (figura 1) que se pueden girar hacia adentro (arriba) o hacia fuera (abajo) para hacer ajustes. Ajuste los niveladores hasta que el gabinete esté nivelado en todas direcciones y esté bien plantado y firme en el piso.

### Características del gabinete (Disponible sólo en algunos modelos):

- **TERMINALES PARA RECARGA:** Algunos gabinetes incluyen un terminal para recargar teléfonos celulares y aparatos electrónicos pequeños (por ejemplo, reproductor MP3) Siga las instrucciones del fabricante para consultar los requisitos de electricidad y conexión.
- **NEVERA:** Algunos gabinetes incluyen una nevera. Coloque los artículos previamente enfriados en la nevera para conservarlos fríos. Siga las instrucciones de instalación de la nevera sobre los márgenes y espacios necesarios y otras precauciones.
- **CERROJO DE LA PUERTA:** Cierre la puerta del gabinete para mantener seguro el contenido.
- **ESTANTES DE VIDRIO:** Para prevenir que se rompan las repisas de vidrio o los artículos puestos en ellas, debe utilizar su sentido común durante la instalación y carga de las repisas de vidrio. Los golpes repentinos de artículos de cualquier tamaño pueden provocar la ruptura del cristal, heridas o daños a artículos valiosos. Se debe tener cuidado cuando se colocan artículos en cada repisa de vidrio. **El peso de los artículos que se pongan sobre las repisas se debe distribuir de manera uniforme y no debe exceder de 25 libras (11,35 Kg).** El uso final que se dará a este gabinete va más allá de nuestro control y, por lo tanto, la Compañía Howard Miller no puede asumir ninguna responsabilidad sobre las repisas rotas o los efectos personales.
- **GABINETES CON ILUMINACIÓN** No se deberán colocar cerca de la lámpara materiales combustibles o aquellos que puedan ser afectados al secarse o ponerse frente a la fuente de calor). Determine si su gabinete tiene la opción de iluminación.

#### TOUCH LITE™:

La luz se enciende al tocar la bisagra, la placa u otro objeto que esté conectado al cable. (Por lo general, es la bisagra superior derecha de la puerta del gabinete). La luz inicia en la posición apagado (OFF). La operación es secuencial y avanzará al siguiente nivel de iluminación con cada toque adicional a la bisagra.

#### ENCENDIDO AUTOMÁTICO:

- La luz se encenderá de forma automática cuando se abra la puerta y se apagará cuando la puerta se cierre.
- **UBICACIÓN DE APARATOS PEQUEÑOS:** Siga las instrucciones de instalación del fabricante de los aparatos sobre los márgenes y espacios necesarios y otras precauciones, incluyendo los requisitos de electricidad total.
  - **DIRECTOR DE CONEXIONES ELÉCTRICAS:** (es decir, enchufes para puertos USB, líneas de datos, tomas de corriente AC (corriente alterna), enchufes para el teléfono, etc.) Siga las instrucciones de instalación del fabricante incluidas con el director de conexiones eléctricas para darle el uso adecuado.
  - **BOCINAS:** Ponga el volumen de la bocina a un nivel bajo antes de conectarle cualquier reproductor de música, y luego póngala la bocina. Aumente el volumen lentamente hasta llegar al deseado. Los volúmenes muy altos pueden crear resonancias o vibraciones que pueden ser dañinas para algunos objetos que rodean al aparato o para la gente a su alrededor y también pueden dañar de manera permanente la bocina. Use solamente reproductores que puedan conectarse a la bocina. No conecte otro reproductor en la unidad usando cables. Si usted cambia los cables para conectarlo, anulará la garantía de la bocina y del gabinete. No quite la cubierta de la bocina ni la parte trasera. Apague la bocina antes de cerrar la puerta o cubierta del gabinete.
  - **SUPERFICIES DE PIEDRA:** Limpie la superficie de piedra de forma regular con productos limpiadores diseñados específicamente para utilizarse en superficies de piedra. Los productos que contienen limón, vinagre o cualquier fluido que tenga ácido o álcali, pueden dañar las superficies de piedra. Limpie o seque los derrames de inmediato para prevenir manchas o marcas. Se pueden pulir los raspones pequeños mediante una sustancia para pulir o un producto restaurador diseñado específicamente para usarse en superficies de piedra.

### INDICACIONES GENERALES PARA LA VITRINA

Proteja las superficies de raspaduras, marcas, condensación o derrames. Utilice manteles y portavasos para proteger las superficies (Colocar portavasos bajo los vasos y botellas puede ayudar a prevenir marcas y manchas).

Encere y pula su gabinete con la misma frecuencia con que lo hace con sus otros muebles. Utilice un líquido sin silicón o cera en pasta.

Evite exponer el gabinete a la luz solar directa y protéjalo de temperaturas extremas y cambios de humedad. La exposición prolongada a los rayos solares puede decolorar el acabado, mientras que las temperaturas extremas y los cambios de humedad pueden provocar que la madera se rasgue o rompa.

Revise en forma periódica que su gabinete esté nivelado y se apoye con firmeza sobre los cuatro niveladores. Esto es especialmente importante durante los primeros meses si el gabinete está apoyado en una alfombra (Figura 1).

## INSTRUCTIONS POUR L'ARMOIRE DE RANGEMENT «LIFESTYLE STORAGE»

### CONSEILS DE SÉCURITÉ

- Assurez-vous que le meuble se tient droit et ferme sur le sol afin qu'il ne tombe pas. Certains meubles sont équipés de patins réglables. Ajustez-les afin de donner le maximum de stabilité et un alignement correct (figure 1).
- Certains meubles sont munis d'une sangle de sécurité. Suivez les instructions qui accompagnent cette sangle pour assurer le maximum de stabilité (voir l'étape 3 dans la section ["Instructions d'installation du meuble"](#)).
- Assurez un chargement approprié des armoires de rangement avec les accessoires d'entreposage, tringles pour les vêtements/crochets de suspension, appareils électriques, etc. pour garantir leur stabilité. Ne chargez pas le dessus avec des articles lourds qui pourraient rendre l'armoire instable et la faire basculer.
- Ne permettez pas de grimper sur les armoires de rangement.
- Éloignez les sacs en matière plastique et les petites pièces des enfants.
- Pour prévenir tout risque d'incendie, de blessures ou de perte de biens personnels:
  - débranchez tous les appareils électriques lorsqu'ils sont sans surveillance ou ne sont pas utilisés et avant de fermer la porte ou le couvercle d'une armoire de rangement. Éloignez les matériaux combustibles des appareils électriques qui dégagent de la chaleur. Observez tous les autres avertissements et précautions concernant les appareils électriques.
  - éloignez des lampes les matériaux combustibles ou ceux pouvant être malencontreusement affectés par un dessèchement ou une fêlissure résultant de la chaleur. (Les lampes à halogène fonctionnent à des températures élevées.)
  - assurez une capacité électrique et une mise à la terre appropriées AVANT de mettre sous tension les éléments et appareils de l'armoire de rangement. Reportez-vous aux instructions du fabricant des appareils pour les exigences d'alimentation électrique.
  - n'exposez aucun composant électrique (relais d'alimentation, fiches, haut-parleurs, etc.) de l'armoire de rangement à de l'eau ou des liquides, de la moiteur ou une humidité excessive.

### INSTRUCTIONS D'INSTALLATION DU MEUBLE :

1. **Tournez les patins réglables**, situés sous le meuble, à fond jusqu'à ce qu'ils se bloquent (vers le haut) (figure 1)
2. **Inspectez l'intérieur du meuble, le carton et l'emballage** afin d'être certain d'avoir retiré toutes les pièces emballées séparément. NE jetez aucun matériau d'emballage tant que l'installation n'est pas terminée.  
Si votre meuble est muni d'étagères, il se peut qu'elles soient fixées à l'intérieur du meuble à l'aide d'attaches de transport. Pour retirer les attaches, vous aurez besoin d'un tournevis (figure 2). Les étagères peuvent être aussi entassées sur le dessus, sur le dessous ou sur un côté du meuble. Il est possible que vous deviez coucher le meuble sur le dos pour retirer les étagères qui auraient été placées sur le dessous. Faites attention lorsque vous détachez ces étagères.
3. **Déplacement du meuble vers son emplacement définitif.**  
Localisez les cordons électriques pouvant sortir de du meuble. Éloignez-les de votre chemin alors que vous amenez le meuble à son emplacement définitif.  
Certains meubles sont munis d'une **sangle de sécurité** afin d'empêcher tout basculement. Si une sangle de sécurité a été incluse avec votre meuble, consultez ce stade les instructions jointes à la sangle et choisissez l'option d'assemblage qui convient le mieux à votre application. Le meuble devrait être attaché au mur afin d'assurer le maximum de stabilité. Si votre meuble n'est pas ainsi équipé, passez à l'étape suivante.
4. **Installation des étagères, râteliers et autres pièces emballées séparément.**  
NE placez aucun objet sur les étagères ou râteliers avant d'en avoir terminé avec les instructions d'installation. Les étagères peuvent ne pas être toutes de la même taille. Faites bien attention d'installer chaque étagère à l'emplacement qui lui convient dans le meuble. Les étagères reposeront sur des cornières ou rails en bois à l'intérieur du meuble.  
[Cornières Pad-Lock™](#) : Placez solidement les cornières dans les trous désirés à l'intérieur du meuble (figures 3 et 4). Il se peut que plusieurs trous soient disponibles pour le réglage des étagères en hauteur. Placez les étagères sur les cornières comme indiqué aux figures 3 et 4.  
Reportez-vous aux instructions d'assemblage complémentaires qui pourraient être incluses avec votre armoire de rangement.
5. **Fermez et verrouillez la ou les portes** à l'aide de la serrure ou du loquet fourni avec votre meuble.
6. **Mettez le meuble de niveau.** Placez un niveau sur la paroi du meuble, de l'avant vers l'arrière, d'un côté vers l'autre. Le dessous du meuble comporte des patins de réglage (figure 1) qui peuvent être tournés vers le haut ou vers le bas pour effectuer des ajustements. Ajustez les patins de réglage jusqu'à ce que le meuble soit de niveau dans tous les sens, droit et ferme sur le sol.

### Caractéristiques de l'armoire de rangement (disponible sur certains modèles) :

- **POSTES DE CHARGEMENT:** Certaines armoires sont munies d'un poste de chargement pour charger des téléphones portables et petits appareils électroniques (par ex., lecteurs de MP3). Observez les instructions du fabricant pour les exigences d'alimentation et de branchement.
- **GLACIÈRE:** Certaines armoires comportent une glacière. Placez les articles déjà glacés dans la glacière pour les maintenir froids. Observez les instructions d'installation du fabricant pour le dégagement et autres précautions.
- **SERRURE DE PORTE:** Verrouillez la porte de l'armoire de rangement pour en garder le contenu en toute sécurité.
- **ÉTAGÈRES EN VERRE:** Pour éviter de briser des étagères en verre et/ou des objets posés dessus, faites preuve de bon sens durant l'installation et le chargement de ces étagères. Un choc brutal causé par un objet de n'importe quelle taille peut se terminer par une étagère brisée, des blessures ou des objets de valeur endommagés. Des précautions doivent être prises lors de la pose d'objets sur des étagères en verre. **Le poids des objets placés sur les étagères doit être réparti de façon uniforme et ne doit pas dépasser 11,35 kg (25 lb).** L'usage final de ce meuble est hors de notre contrôle et en conséquence, la société Howard Miller ne peut assumer aucune responsabilité pour des étagères ou effets personnels brisés.
- **MEUBLES AVEC ÉCLAIRAGE:** Les matériaux combustibles ou pouvant être affectés par le dessèchement ou la présence de chaleur ne doivent pas être placés près de la lampe. Déterminez quelle option d'éclairage est livrée avec votre meuble.  
**TOUCH-LITE™ :**  
L'éclairage est actionné en touchant la charnière de la porte, une touche ou tout autre article auquel le fil est relié. (Normalement il s'agit de la charnière supérieure de la porte de droite du meuble). L'éclairage est d'abord éteint. Le fonctionnement est séquentiel et progresse vers le niveau d'illumination suivant de l'éclairage avec chaque entrée en contact subséquente de la charnière.  
**ALLUMAGE AUTOMATIQUE :**  
L'éclairage s'allumera automatiquement lorsque la porte sera ouverte et s'éteindra lorsque la porte sera fermée.
- **EMPLACEMENT DES PETITS APPAREILS ÉLECTRIQUES:** Observez les instructions d'installation du fabricant des appareils électriques concernant le dégagement et autres précautions, y compris toutes les exigences d'alimentation électrique.
- **RELAIS D'ALIMENTATION:** (par ex., fiches pour ports USB, lignes de données, prises CA, fiches de téléphones, etc.) Observez les instructions d'installation du fabricant comprises avec le relais d'alimentation afin d'assurer un usage approprié.
- **HAUT-PARLEURS:** Diminuez le volume sonore des haut-parleurs avant de brancher un appareil pour jouer de la musique et de mettre les haut-parleurs en marche. Augmentez le volume lentement et par paliers jusqu'au volume désiré. Des volumes bruyants peuvent créer de la résonance ou des vibrations qui peuvent s'avérer nuisibles pour des objets ou des personnes à proximité et qui pourraient en outre endommager les haut-parleurs de façon permanente. N'employez que des appareils qui peuvent se brancher sur les haut-parleurs. Ne branchez ou câblez aucun autre type d'appareil sur ces unités. Toute modification de câblage annulera la garantie des haut-parleurs et de l'armoire de rangement. Ne retirez pas le couvercle ou l'arrière des haut-parleurs. Mettez les haut-parleurs à l'arrêt avant de fermer la porte ou le couvercle de l'armoire.
- **SURFACES EN PIERRES:** Nettoyez la surface en pierre de façon régulière avec des produits de nettoyage spécifiquement conçus pour un usage sur des surfaces en pierre. Les produits qui contiennent du citron, du vinaigre ou tout liquide contenant un acide ou alcali, peut endommager la surface de la pierre. Nettoyez ou séchez immédiatement les produits renversés afin d'éviter les taches et décapages. Les rayures mineures peuvent être polies à l'aide d'un produit à polir ou de restauration spécialement conçu pour un usage sur les surfaces en pierre.

### DIRECTIVES GÉNÉRALES CONCERNANT LES MEUBLES :

Protégez les surfaces des égratignures, des coups, de la condensation ou des produits renversés. Utilisez des planches à découper et des sous-verres pour protéger les surfaces. (Des sous-verres placés sous les verres et bouteilles peuvent contribuer à éviter les ronds de verres ou taches.)

Cirez et polissez votre meuble aussi fréquemment que vous le faites pour le reste de votre mobilier. Utilisez un liquide sans silicône ou de l'encaustique.

Évitez d'exposer le meuble à la lumière directe du soleil et protégez-le des changements extrêmes de température et d'humidité. Une exposition prolongée à la lumière directe du soleil peut faire perdre l'éclat du fini alors que des changements extrêmes de température et d'humidité peuvent faire que le bois se fende ou se fissure.

Vérifiez périodiquement si votre meuble est de niveau et repose fermement sur tous les patins de réglage. Ceci est particulièrement important pendant les quelques premiers mois si le meuble est posé sur une moquette (figure 1).

## ANLEITUNG FÜR DEN LIFESTYLE STORAGE-SCHRANK

### TIPPS ZU SICHERHEIT:

- Stellen Sie die Vitrine mit allen vier Füßen eben auf einen festen Untergrund, um ein Umkippen zu vermeiden.
- Einige Vitrinen sind mit justierbaren Nivellierfüßen ausgestattet. Justieren Sie die Nivellierfüße, um die Vitrine eben auszurichten und für stabilen Halt zu sorgen (Abbildung 1).
- An manchen Vitrinen ist ein Sicherheitsriemen angebracht. Befolgen Sie die dem Sicherheitsriemen beiliegende Installationsanweisung, um eine maximale Standfestigkeit zu gewährleisten (siehe Schritt 3 in den Anweisungen zum Aufstellen der Vitrine).
- Um die Stabilität des Möbelstücks zu gewährleisten, achten Sie auf eine korrekte Belastung von Schränken, die mit Fächern, Kleiderstangen, Geräten usw. ausgestattet sind. Schwere Gegenstände sollten nicht in höheren Fächern untergebracht werden, weil der Schrank sonst umkippen könnte.
- Nicht auf den Schrank klettern.
- Plastikbeutel und kleine Teile von Kindern fern halten.
- Um Feuergefahr, Personen- und Sachschäden zu vermeiden:
  - ziehen Sie den Stecker aller elektrischen Geräte, wenn diese unbeaufsichtigt sind und bevor Sie die Schranktür/-klappe schließen. Halten Sie brennbare Materialien von Geräten fern, die Wärme abgeben. Befolgen Sie alle anderen Warn- und Vorsichtshinweise zu den Geräten.
  - Platzieren Sie brennbare Materialien und Materialien, die durch Hitzeinwirkung verbleichen oder austrocknen können, nicht in der Nähe der Lampe(n). (Halogenlampen haben eine hohe Betriebstemperatur.)
  - Achten Sie darauf, dass der Stromkreis über eine ausreichende Kapazität verfügt und geerdet ist, BEVOR Sie die Stromversorgung der Komponenten und Geräte des Schrankes herstellen. Die nötige Stromversorgung entnehmen Sie der Herstelleranleitung zu den Geräten.
  - Halten Sie Wasser/Flüssigkeiten und Feuchtigkeit von den elektrischen Komponenten des Schrankes (Stromverteiler, Stecker, Lautsprecher usw.) fern und vermeiden Sie eine übermäßig hohe Luftfeuchtigkeit.

### ANWEISUNGEN ZUM AUFSTELLEN DER VITRINE:

1. **Drehen Sie die justierbaren Nivellierfüße** unten an der Vitrine ganz hinein (nach oben) (Abbildung 1).
2. **Inspeizieren Sie den Kachelschrank, den Karton und die Verpackung**, um sicherzustellen, dass Sie alle separat verpackten Teile herausgenommen haben. Das Verpackungsmaterial ERST entsorgen, wenn die Vitrine aufgestellt ist.  
Wenn Ihre Vitrine mit Regalen ausgestattet ist, können diese eventuell im Innern der Vitrine mit Transportklappen gesichert sein. Zum Entfernen der Transportklappen ist ein Schraubenzieher ist erforderlich (Abbildung 2). Die Regale können sich aber auch auf der Ober- oder Unterseite bzw. an der Seitenwand der Vitrine befinden. Um die Regale von der Unterseite der Vitrine herauszunehmen, müssen Sie diese eventuell umlegen (Rückseite nach unten). Seien Sie beim Herausnehmen der Regale bitte vorsichtig.
3. **Bringen Sie die Vitrine an die gewünschte Stelle.**  
Achten Sie beim Aufstellen darauf, ob Kabel an der Vitrine herausragen und verstauen Sie diese. Einige Vitrinen sind mit einem **Sicherheitsriemen** ausgestattet, um ein Umkippen zu vermeiden. Wenn dies der Fall ist, lesen Sie jetzt bitte die dem Sicherheitsriemen beiliegende Anweisung und wählen Sie den Bausatz, der sich am besten für Ihre Anwendung eignet. Für maximale Standfestigkeit sollte die Vitrine an der Wand befestigt werden. Wenn Ihre Vitrine nicht mit dieser Option ausgestattet ist, fahren Sie bitte mit dem nächsten Schritt fort.
4. **Installieren Sie Regale, Gestelle und andere separat verpackte Teile.**  
Stellen Sie KEINE Gegenstände auf die Regale oder Gestelle, bis Sie mit der Installation komplett fertig sind. Die Regale können evtl. unterschiedliche Größen haben. Installieren Sie jedes Regal in der Vitrine vorsichtig in seiner richtigen Position. Die Regale liegen in der Vitrine nicht auf Regalklemmen oder Holzschienen auf. **Pad-Lock™-Regalklemmen:** Stecken Sie die Regalklemmen fest in die gewünschten Löcher im Innern der Vitrine ein (Abbildung 3 und 4). Es sind evtl. mehrere Löcher vorhanden, die zum Einstellen der gewünschten Höhe dienen. Positionieren Sie die Regale auf den Regalklemmen wie in Abbildung 3 und 4 gezeigt.  
Lesen Sie die Montageanweisung, die Sie eventuell zum Schrank erhalten haben.
5. **Schließen Sie die Tür/en und sichern Sie die Vitrine** je nach Ausführung mit einem Schloss oder Riegel.
6. **Justieren Sie die Waagrechte der Vitrine.** Legen Sie eine Wasserwaage von vorne nach hinten und von Seite zu Seite an der Vitrine an. Unten an der Vitrine befinden sich verstellbare Nivellierfüße (Abbildung 1), die zum Justieren hinein- (nach oben) bzw. herausgedreht werden können. Justieren Sie die Nivellierfüße, bis die Vitrine in allen Richtungen eben ist und mit alle vier Füßen fest auf dem Boden steht.

### Merkmale des Schrankes (nur bei bestimmten Modellen erhältlich):

- **LADESTATIONEN:** Einige Schränke sind mit einer Ladestelle für Mobiltelefone und kleine Elektronikgeräte (z. B. MP3-Player) ausgestattet. Befolgen Sie die Herstelleranleitung, in der Strom- und Steckervorgaben angegeben sind.
- **KÜHLBOX:** Einige Schränke sind mit einer Kühlbox ausgestattet. Stellen Sie bereits gekühlte Artikel in die Kühlbox, um sie kühl zu halten. Die Installationsanleitung des Kühlboxherstellers enthält Informationen über erforderliche Abstände und andere Vorsichtshinweise.
- **TÜRSCHLOSS:** Sperren Sie die Schranktür ab, um den Inhalt zu sichern.
- **GLASREGALE:** Um ein Brechen der Glasregale und/oder Gegenstände zu vermeiden, sollten Sie während der Installation und dem Beladen der Glasregale stets vorsichtig vorgehen. Durch einen plötzlichen Aufprall eines Gegenstands kann das Glas zerbrechen sowie Verletzungen verursachen und wertvolle Objekte beschädigen. Seien Sie bitte vorsichtig, wenn Sie Objekte auf die Regale stellen. **Das Gewicht der auf die Regale gestellten Gegenstände muss gleichmäßig verteilt sein und darf 11 kg nicht überschreiten.** Da wir über den letztendlichen Gebrauch dieser Vitrine keine Kontrolle haben, kann die Howard Miller Company keine Haftung für zerbrochene Regale oder persönliche Gegenstände übernehmen.
- **VITRINEN MIT INNENBELEUCHTUNG:** Aus diesem Grund sollten brennbare Materialien oder Objekte, die durch den Wärmekontakt austrocknen oder verbleichen können, nicht in unmittelbarer Nähe der Lampe positioniert werden. Stellen Sie zunächst die Beleuchtungsoption Ihrer Vitrine fest.

#### TOUCH-LITE™

Das Licht wird durch die Berührung des Türscharniers, Anschlags oder eines anderen Gegenstands mit angeschlossener Kabel eingeschaltet. (normalerweise das rechte Scharnier oben). Dabei muss das Kabel angeschlossen sein. Der Lampenbetrieb beginnt in der ausgeschalteten Position. Der Betrieb erfolgt sequenziell, d. h. mit jeder Berührung des Scharniers wird die Helligkeit der Lampe um eine Stufe höher gestellt.

#### AUTOMATISCHE EINSCHALTUNG:

- Die Lampe leuchtet beim Öffnen der Tür automatisch auf und erlischt beim Schließen der Tür.
- **PLATZ FÜR KLEINGERÄTE:** Befolgen Sie die Installationsanleitung des Geräteherstellers. Diese enthält Informationen über erforderliche Abstände und andere Vorsichtshinweise, einschließlich Stromversorgungangaben.
- **STROMVERTEILER:** (d. h. Stecker für USB-Ports, Datenleitungen, Netz- und Telefonsteckdosen usw.) Befolgen Sie die zum Stromverteiler gelieferte Installations- und Gebrauchsanleitung des Herstellers.
- **LAUTSPRECHER:** Reduzieren Sie die Lautstärke der Lautsprecher, bevor Sie Musikgeräte anschließen und den Lautsprecher einschalten. Erhöhen Sie die Lautstärke langsam auf die gewünschte Höhe. Hohe Lautstärken können zu Resonanzen bzw. Schwingungen führen, die für Gegenstände und Personen in unmittelbarer Nähe schädlich sein können. Außerdem können sie den Lautsprecher beschädigen. Verwenden Sie nur Musikgeräte, die an den Lautsprecher angeschlossen werden können. Der Anschluss und die Verkabelung anderer Musikgeräte ist zu vermeiden. Bei Neuverkabelung erlischt die Garantie auf Lautsprecher und Schrank. Nehmen Sie die Abdeckung oder Rückwand des Lautsprechers nicht ab. Schalten Sie den Lautsprecher aus, bevor Sie die Tür/Klappe des Schrankes schließen.
- **Natursteinoberflächen:** Reinigen Sie die Steinoberfläche regelmäßig mit einem speziell dafür geeigneten Reinigungsprodukt. Zitronensaft- oder essighaltige Produkte bzw. Flüssigkeiten auf Säure- oder Alkalibasis können die Oberfläche des Steins beschädigen. Um Flecken oder Verätzungen auf der Oberfläche zu vermeiden, sollten Sie Verschüttungen sofort mit einem sauberen Küchen- oder Stofftuch aufnehmen. Kleine Oberflächenkratzer können eventuell mit einem speziell für Steinoberflächen geeignetem Polier- oder Restaurationsmittel poliert werden.

### ALLGEMEINE RICHTLINIEN ZUR MÖBELPFLEGE:

**Schützen Sie** vor Kratzern, Kerben, Kondensation oder Verschüttungen. Verwenden Sie Schneidbretter und Untersetzer, um die Oberflächen zu schützen. (Die Verwendung von Untersetzern bei Gläsern und Flaschen kann Wasserringe oder Flecken verhindern.)

**Wachsen und polieren Sie** die Vitrine so oft wie Ihre anderen Möbel. Verwenden Sie ein silikonfreies Mittel oder Möbelwachs.

**Schützen Sie die Vitrine vor** direktem Sonnenlicht, extremen Temperaturen und hoher Luftfeuchtigkeit. Durch eine längere Aussetzung an direktes Sonnenlicht kann das Finish verblasen. Extreme Temperaturen und hohe Luftfeuchtigkeit können ein Splintern des Holzes bzw. Risse im Holz verursachen. Überprüfen Sie regelmäßig, ob Ihre Vitrine eben auf allen vier Nivellierfüßen steht. Das ist ganz besonders in den ersten Monaten wichtig, bis sich die Vitrine auf dem weichen Teppichboden gesetzt hat (Abbildung 1).

### INFORMACIÓN DE SERVICIO

Este producto ha sido fabricado utilizando sólo los más finos materiales y ha sido inspeccionado por completo antes de dejar las instalaciones de nuestra fábrica.

Antes de solicitar servicio, asegúrese de que se hayan seguido con cuidado todas las instrucciones proporcionadas junto con su producto Howard Miller. Estas instrucciones proporcionarán información detallada para responder la mayoría de las preguntas. Visite el sitio de Internet de Howard Miller en [www.howardmiller.com](http://www.howardmiller.com) para consultar una lista de las preguntas más frecuentes y encontrar respuestas a ellas.

En el caso poco probable de que su gabinete necesite servicio, en ESTADOS UNIDOS, contacte por favor a uno de nuestros Representantes de Servicio al Cliente al (616) 772-7277 (extensión #386). FUERA DE ESTADOS UNIDOS, por favor llame a su distribuidor o agente.

Antes de llamar, por favor tenga a la mano el número de modelo y el número de serie, los cuales se pueden encontrar en la Etiqueta de Información del Producto, que por lo general se encuentra en el lado inferior del gabinete.

Número de Modelo: \_\_\_\_\_ Número de Serie: \_\_\_\_\_  
Fecha de Compra: \_\_\_\_\_ Lugar de Compra: \_\_\_\_\_

Breve Descripción del Problema: \_\_\_\_\_

Por favor tenga a la mano en todo momento durante su llamada estas instrucciones y el recibo de venta o cualquier otra prueba de compra equivalente. La mayoría de los problemas se pueden resolver con rapidez sin regresar a su servicio.

Se requiere una Autorización de Retorno para todos los retornos a Howard Miller. Si se le ha otorgado una autorización para regresar el producto a Howard Miller, se le dará un número de Autorización de Retorno (RGA#). Incluya por favor este número de autorización arriba de su nombre, en la etiqueta de dirección. También incluya una  **copia**  del recibo de compra u otra prueba equivalente de la compra original (los recibos originales nunca se deben enviar pues no se pueden regresar). Los retornos sin previa autorización o prueba de compra estarán sujetos a cargos adicionales y retrasos.

**DAÑO DURANTE EL TRANSPORTE.** Es responsabilidad de los consignatarios reclamar cualquier daño o pérdida por transporte directamente al transportista. Si el cartón muestra "señales visibles de daños", dé instrucciones al conductor para que registre el daño en la nota de transporte. Si el cartón contiene "daños ocultos", notifique al transportista y solicite por escrito dentro de los 14 días después de la recepción del producto, una inspección y un reporte de daños por parte del transportista. Las fallas al notificar al transportista dentro de estos 14 días a la recepción del producto, pueden hacer que pierda su derecho a reclamar.

### RENSEIGNEMENTS D'UTILISATION

Ce produit a été fabriqué en utilisant uniquement les matériaux les plus fins et a été entièrement inspecté avant de quitter notre établissement de fabrication.

Avant d'entreprendre son utilisation, assurez-vous que toutes les instructions fournies avec votre produit Howard Miller ont été soigneusement observées. Ces instructions fourniront des renseignements détaillés pour répondre à la plupart des questions. Visitez le site Web de Howard Miller ([www.howardmiller.com](http://www.howardmiller.com)) pour consulter la liste des questions fréquemment posées qui pourraient résoudre votre problème de façon pratique ou répondre à vos questions.

Dans le cas peu probable où il semblerait que votre meuble ait besoin d'une réparation, en AMÉRIQUE DU NORD veuillez appeler un de nos représentants du service à la clientèle au (616) 772-7277 (poste n° 386). EN DEHORS DE L'AMÉRIQUE DU NORD, veuillez appeler votre distributeur ou agent.

Avant d'appeler, prenez soin d'avoir les informations suivantes à votre disposition. Le numéro de modèle et le numéro de série se trouvent sur l'étiquette d'informations sur le produit, laquelle est normalement placée à l'arrière du meuble.

Número do modelo : \_\_\_\_\_ Número de série : \_\_\_\_\_  
Date d'achat : \_\_\_\_\_ Lieu d'achat : \_\_\_\_\_

Breve description du problème : \_\_\_\_\_

Veillez être en possession de ces informations et du reçu d'achat ou de toute autre preuve comparable de l'achat initial au moment de votre appel. La plupart des problèmes peuvent être rapidement résolus sans renvoyer le meuble à réparer.

Une autorisation de retour est exigée pour tout renvoi à Howard Miller. Si vous avez reçu une autorisation pour renvoyer le produit à Howard Miller, un numéro d'autorisation de retour (n° RGA) vous sera donné. Veuillez indiquer ce numéro d'autorisation de retour au-dessus de votre nom, sur l'étiquette d'adresse. Joignez également une  **copie**  (les reçus originaux ne devraient jamais être soumis du fait qu'ils ne seront pas restitués) du reçu d'achat ou autre preuve comparable de l'achat initial. Les retours sans autorisation préalable ou sans preuve d'achat peuvent subir des frais et délais supplémentaires.

**DOMMAGES DE TRANSPORT.** Il relève de la responsabilité du destinataire de faire une réclamation pour perte ou dommage durant le transport auprès du transporteur. Si le carton montre des signes de « dommages visibles », demandez au conducteur de noter ces dommages sur le bon de livraison. Si le carton indique des « dommages cachés », signalez le cas au transporteur et demandez par écrit dans les 14 jours de la réception du produit une inspection par le transporteur et un compte-rendu des dommages. L'absence de notification au transporteur dans les 14 jours de la réception du produit peut abroger vos droits à déposer une réclamation pour dommages.

### REPARATURINFORMATIONEN

Dieses Produkt wurde unter Verwendung feinsten Materialien hergestellt und vor Verlassen unseres Fertigungswerkes sorgfältig überprüft.

Bevor Sie sich an den Reparaturservice wenden, stellen Sie bitte sicher, dass Sie mit dem Howard Miller Produkt gelieferte Anleitung genau befolgt wurde. Darin werden häufig gestellte Fragen ausführlich beantwortet. Besuchen Sie die Howard Miller Website ([www.howardmiller.com](http://www.howardmiller.com)) für eine Liste mit häufig gestellten Fragen, die Ihnen ggf. beim Lösen Ihres Problems helfen und Ihre Fragen beantworten können.

In dem unwahrscheinlichen Fall, dass Ihre Vitrine repariert werden muss, wenden Sie sich bitte in NORDAMERIKA an den Kundendienst unter der Nummer: (616) 772-7277 (Durchw. 386). AUSSERHALB NORDAMERIKAS wenden Sie sich bitte an einen Distributor oder Vertreter.

Halten Sie bitte die folgenden Informationen bereit, bevor Sie sich mit dem Kundendienst in Verbindung setzen. Die Modell- und Seriennummer befindet sich auf dem Produktetikett (in der Regel auf der Rückseite der Vitrine).

Modellnummer: \_\_\_\_\_ Seriennummer: \_\_\_\_\_  
Kaufdatum: \_\_\_\_\_ Verkaufshändler: \_\_\_\_\_

Kurze Beschreibung des Problems: \_\_\_\_\_

Halten Sie bitte die Anleitung und den Kaufbeleg oder einen anderen Nachweis für den Erstkauf bereit, wenn Sie sich mit dem Kundendienst in Verbindung setzen. Die meisten Probleme können ohne Rücksenden der Vitrine behoben werden.

Für alle Rücksendungen an Howard Miller ist eine Rücksendegenehmigung einzuholen. Mit der Rücksendegenehmigung für Ihr Howard Miller Produkt wird Ihnen auch eine Rücksendegenehmigungs-Nr. (RGA-Nr.) zugeteilt. Tragen Sie die Rücksendegenehmigungsnummer (RGA-Nr.) über Ihrem Namen im Adressenetikett ein. Legen Sie auch eine Kopie des Kaufbeleges oder eines anderen Nachweises für den Erstkauf bei (niemals Originalbelege einsenden, da diese nicht zurückgesendet werden. Bei Rücksendungen ohne vorherige Genehmigung oder Kaufbeleg können zusätzliche Kosten und Verzögerungen entstehen).

**FRACHTSCHADEN** Der Empfänger muss ein verlorengegangenes Produkt oder etwaige Transportschäden direkt dem Transportunternehmen melden. Bei einer „offensichtlichen Beschädigung“ des Kartons bitten Sie den Fahrer, dies auf der Frachtrechnung zu vermerken. Bei „versteckten Versandschäden“ unterrichten Sie bitte das Transportunternehmen innerhalb von 14 Tagen nach Erhalt des Produkts und fordern Sie einen ordnungsgemäßen Inspektions- und Schadensbericht an. Wenn Sie das Transportunternehmen nicht innerhalb von 14 Tagen nach Erhalt des Produkts informieren, können Ihre Schadensansprüche erlöschen.